



sierranevada
granada · Andalucía



intensamente
sol y nieve
intensely, sun and snow



familia · amigos · apreski · esquí nocturno · snowpark · competición
family · friends · apreski · night skiing · snowpark · competition

temporada de invierno // winter season **2017-2018**

ESTA REVISTA POSEE

Realidad Aumentada

THIS MAGAZINE HAS
AUGMENTED REALITY

- 1** Descarga AR Vision
Download the AR Vision app
- 2** Busca Nuestro logo en la Revista
Search Our logo in the Magazine
- 3** Escanea el marco
Scan the frame

#DALEVIDA



Google Play

App Store



1200

metros.
desnivel esquiable
el mayor de España
meters
vertical drop
biggest of Spain

107

kilómetros
long.pistas balizadas
kilometers
ski runs length

21

remontes
lifts
02 telecabinas
14 telesillas
01 telesquí
04 alfombras
transportadoras

6,2

kilómetros
recorrido más largo
kilometers
longest ski run
pista Águila

01

ESTACIÓN ABIERTA
HASTA EL 29 DE ABRIL
SKI RESORT OPEN
UNTIL APRIL 29TH



pistas balizadas
ski runs

19 42 50 07 07

la estación

Con sus 106,8 kilómetros de pistas distribuidos en 125 recorridos, Sierra Nevada proporciona uno de los dominios esquiables más amplios y atractivos del sur de Europa. La estación invernal destaca por el mayor desnivel de España (1.200 metros), por la amplitud de sus pistas y por el pisado diario (380 hectáreas

acondicionadas por máquinas), con trazados para todos los niveles, limpios, amplios y sin obstáculos. El moderno sistema de producción de nieve de Sierra Nevada alcanza a 44 pistas (35 kilómetros lineales).

skiresort

With more than 106,8 kilometres of trails contained in 125 ski runs, Sierra Nevada provides one of the largest and most attractive skiing domains in southern Europe. This winter resort stands out as having the greatest

skiable vertical drop in Spain (1,200 metres), for the width of its trails, and for the daily ski slope grooming (380 snowcat-groomed hectares), with clean, wide, obstacle-free slopes for all levels. The modern snowmaking system of Sierra Nevada supplies 44 slopes (35 linear kilometres).

la familia

La familia ha encontrado en la pista de El Mar un nuevo espacio en Sierra Nevada. Enclavada en el corazón de Borreguilles, es el eje de la diversión familiar, con enormes figuras marinas que jalonan el recorrido de una pendiente con programación especial infantil. No muy lejos de allí se encuentra la pista del Bosque, decorada con animales de la montaña, el Dreamland, donde los más pequeños dan sus primeros giros en la nieve cuando apenas saben andar. El restaurante Chiki Club, con menús especiales para niños, completa una oferta familiar en el área esquiable, que luego tiene su continuación en la urbanización de Pradollano.



área infantil
children area

guardería
kindergarten
01 en Pradollano

escuelas de esquí
ski school
15 escuelas/ski school
400 monitores
/ski instructor

restaurante familiar
family restaurant
Chiki club
Área Borreguilles

mirlo blanco
recreation area
alfombra mágica
/carpet lift
trineo ruso/mountain
coaster
bici-ski/bike skiing
patin-ski/skate skiing
toboganes/toboggans runs
pista de trineos

área familiar
family area
pistas El Mar y
El Bosque
Sea and Forest
slopes



thefamily

There is a new site for families to visit in Sierra Nevada: "Pista del Mar" slope. Nestled in the heart of Borreguilles, the "Pista del Mar" slope has been the hub of family fun since last season, with its huge marine figures marking the route and its children's activities prepared for the entire family.

Not very far away is the "Pista El Bosque" slope, decorated with mountain animal figures, as well as the Alpine Garden, where children make their first ski runs when they are still learning to walk. The "Chikiclub" restaurant has special menus for children and rounds out the family experience in the ski area. The experience however continues in the Pradollano residential complex.

snowparksulayr

parque de nieve
terrain park
freestyle / snowboard

Trucos, saltos imposibles, extravagantes maniobras, riders y vuelos sin motor en una explosión de colores con descaro juvenil. Todo eso y mucho más componen el succulento menú del snowboard y el freestyle en el Snowpark Sulayr, donde todos los riders tienen su sitio. El miniparque de iniciación es ideal para atreverse con módulos asequibles antes de enfilarse la línea de slopestyle más larga de Europa: cuatro sectores de módulos y saltos a lo largo de toda la Loma de Dílar. El halfpipe permanente más grande de España y el circuito de ski cross y snowboard cross completan una instalación en la que ya no falta de nada.

Tricks, impossible somersaults, extravagant manoeuvres, riders and gliding in an explosion of colour with juvenile audacity. All that and more make up the magnificent freestyle action in the Sulayr Terrain Park, where there is a place for everyone. The mini beginners' park is ideal for starting with easy slopes before taking on the longest "slopestyle" slope in Europe: four sectors of slopes and jumps throughout "Loma de Dílar". The biggest permanent half-pipe in Spain and a ski/snowboard cross run put the final.



01 half pipe
half pipe

01 ski/snowboard cross
ski / snowboard cross

01 miniparque de iniciación
beginners park


04 sectores slopestyle
slopestyle sectors

30 módulos
features

15 saltos de nieve
snow jumps



Scan ar vision



Si Sierra Nevada fue pionera en los años noventa con la implantación del esquí nocturno con la iluminación de la pista del Río, también lo ha sido al lanzar "Primeras huellas" con la apertura los domingos del área de la Loma de Dilar dos horas antes del horario general, para disfrutar de la sensación de marcar los primeros giros al amanecer, en un momento de casi soledad en la montaña. La actividad de esquí nocturno se desarrolla los jueves y sábados de temporada en las pistas de El Río y Maribel. Los no esquiadores pueden disfrutar los sábados noche de una actividad de observación de las estrellas en Borreguiles.

noinstop

If Sierra Nevada was considered a pioneer in the nineties with the introduction of night skiing with the lighting of the "El Rio" slope on Saturdays, it can again be called that with the launch of "First Tracks" opening the "Loma de Dilar" area on Sundays two hours prior to the general hours, from 7:30 to 9:00 a.m, to enjoy being the first to run the slopes at dawn, in near total solitude on the mountain. The night skiing has also been extended to Thursdays. While skiers run the Rio and Maribel slopes during the evening hours, non-skiers can enjoy stargazing in Borreguiles.

esquí nocturno / *night skiing*

Jueves y Sábados
Thursdays and Saturdays
19:00 -22:00h. El Río y Maribel

talleres astronómicos / *astronomy workshop*

Sábado noche
Saturday night
Borreguiles

primeras huellas / *first tracks*

Domingo
Sundays
07:30 -09:00h. Loma Dilar



apreski

Tiendas, restaurantes, bares, negocios de nieve, ambiente nocturno, terrazas... la oferta de Sierra Nevada después de esquiar es inabarcable, pero no acaba en los límites de Pradollano... porque ¿existe una estación de esquí de vanguardia, a 30 minutos en coche de una ciudad monumental célebre por su oferta cultural y de ocio, a 90 minutos de las luminosas playas del Mediterráneo y con media docena de campos de golf por el camino? Sierra Nevada, Granada y la Costa Tropical encierran todo eso y mucho más en un micromundo difícil -o imposible- de encontrar.

Shops, restaurants, bars, ski shops, nightlife, terraces, etc. what Sierra Nevada has to offer after you've finished skiing is overwhelming, but it doesn't stop at Pradollano. Does a leading ski resort exist at only 30 minutes by car from a monumental city famous for its cultural and leisure facilities, at only 90 minutes away from the resplendent Mediterranean beaches, and with half a dozen golf clubs on the way? Sierra Nevada, Granada and the Costa Tropical have all these and a great deal more in an environment difficult to find.



22 alojamientos en urbanización y carretera
accommodation

15 hoteles, 6 de ellos de 4 y 5 estrellas
hotels, six of them 4 and 5 star

4200 camas
beds

calendario de eventos

diciembre
December

- 08 CONCIERTO | Plaza de Andalucía
- 22-25 PAPÁ NOEL EN PISTAS | Zona Borreguiles
- 29 CONCIERTO | Plaza de Andalucía
- 31 UVAS DE LA SUERTE | Plaza de Andalucía

- 2-4 TALLERES PARA NIÑOS | Pradolano
- 05 CABALGATA DE LOS REYES MAGOS | Pista de El Río | 19:00 h
- 07 TROFEO SOLYNIEVE | Cronoescalada | Esquí de Montaña
- 12-14 1ª FASE COPA ANDALUCÍA ALPINO INFANTIL - IV TROFEO ESQUÍ CLUB GRANADA X TROFEO ESQUÍ CAJA RURAL | Prado de las Monjas
- 13-14 1ª FASE COPA DE ANDALUCÍA FREEALEVÍN BIGAIRVIN CTO. ANDALUCÍA BIGAIRVIN | Superparque Sulayr
ELAN TOUR | Test de Material | Borreguiles

enero
January

- 20 1ª FASE COPA ANDALUCÍA ALPINO ALEVÍN - IV TROFEO ALEVÍN CROSS | Alpino Alevín | Superparque Sulayr
HEAD 12 HORAS SIERRA NEVADA
- 21 1ª FASE COPA ANDALUCÍA ALPINO ALEVÍN -XIV TROFEO Mª JOSÉ RIENDA | Alpino Alevín | Superparque Sulayr
- 20-21 WORLD SNOW DAY
- 27 X CARRERA POPULAR NOCTURNA DE ESQUÍ DE MONTAÑA
- 27-28 2ª FASE COPA ANDALUCÍA FREEALEVÍN - CTO. ANDALUCÍA I TROFEO CROSSVÍN | Alpino Alevín | Superparque Sulayr

febrero
February

- 03 AUDI QUATTRO CUP - CTO. ANDALUCÍA ALPINO ALEVÍN, V DESCENSO PISTA DEL MAR | Piñata - Pista del Mar
VII SNOW RUNNING | Carrera de Montaña | Borreguiles - El Río
- 04 XXIII TROFEO AYUNTAMIENTO DE MONACHIL ALEVÍN | Alpino Alevín | Prado de las Monjas
- 09 I TROFEO NSC YOUNG BLOOD SLOPESTYLE | Freestyle y Snowboard todas las categorías | Superparque sulayr
- 09 2ª FASE COPA ANDALUCÍA ALPINO INFANTIL - XII TROFEO CLUB MONACHIL | Prado de las Monjas

febrero
February

- 11 2ª FASE COPA ANDALUCÍA ALPINO INFANTIL - II TROFEO WHITE CAMPS | Prado de las Monjas
- 17 BAJADA CARNAVALERA | Pista del Río
- 18 I TROFEO SLOPESTYLE CAJA RURAL DE GRANADA | Freestyle y Snowboard todas las categorías | Superparque Sulayr
- 24 2ª FASE COPA ANDALUCÍA ALPINO ALEVÍN - II TROFEO WHITE CAMPS | Prado de las Monjas
- 25 2ª FASE COPA ANDALUCÍA ALPINO ALEVÍN - I TROFEO NAZARÍ BMN | Prado de las Monjas

marzo
March

- 03 FASE FINAL COPA DE ANDALUCÍA FREEALEVÍN - CTO. ANDALUCÍA, I TROFEO SLOPEVÍN | Freestyle y Snowboard Alevín | Genciana
- 03 CTO. ANDALUCÍA FREESTYLE Y SNOWBOARD | Infantil | Superparque Sulayr
- 09-11 FASE FINAL COPA DE ANDALUCÍA ALPINO INFANTIL | Prado de las Monjas
- 17 FASE FINAL COPA DE ANDALUCÍA ALPINO ALEVÍN, XIII TROFEO RURALITO | Prado de las Monjas
CAMPEONATO DE ANDALUCÍA DE FREESTYLE Y SNOWBOARD | Categoría Absoluto | Superparque Sulayr
- 18 FASE FINAL COPA DE ANDALUCÍA ALPINO ALEVÍN, II TROFEO GRANADA SPORT | Prado de las Monjas
- 24-26 FASE FINAL COPA DE ESPAÑA ALPINO INFANTIL | Prado de las Monjas
- 30 CONCIERTO | Plaza de Andalucía
- 31 CAMPEONATO DE ANDALUCÍA DE SPRINT | Esquí de Montaña
- 30-31-1 COPA DE ESPAÑA MOVISTAR CAMPEONATO DE ESPAÑA Y ANDALUCÍA BACHES / SLOPESTYLE SKI Y SNOWBOARD | Todas las Categorías | La Visera

abril
April

- 2-3-4 CAMPEONATO DE ESPAÑA ALPINO ABSOLUTOS FIS
- 5-6 TROFEO MONACHIL ALPINO ABSOLUTO
- 07 SALOMON QUEST CHALLENGE | Competición familiar y amigos
- 08 BAJADA RETRO | Telemark | Pista El Río
- 9-15 SEMANA RIKITAUM | Telemark
- 14-15 XLIV TROFEO NACIONAL DE VETERANOS | Categoría Máster | Prado de las Monjas
- 21 BAJADA EN BAÑADOR | Zona de Principiantes Borreguiles

VERANO

- 30 DE JUNIO-1 DE JULIO: descenso MTB Bull Bike // Mountain Festival (Carreras por montaña)
- 7 y 8 DE JULIO: Sierra Nevada Límite // Cicloturismo, Subida cicloturista al Pico del Veleta
- 14 y 15 DE JULIO: Ultra Sierra Nevada (Carreras por montaña)
- 28 DE JULIO: Subida Senderista Techo de Dílar
- 5 DE AGOSTO: Subida Internacional Pico del Veleta. Ultrafondo
- 18 y 19 DE AGOSTO: Carrera Escaleras de Bomberos
- 24 y 25 DE AGOSTO: IX Festival Rock Sierra Nevada por todo lo alto
- 25 y 26 DE AGOSTO: Subida Nocturna MTB Granada-Pico del Veleta

competición

competition



Con el recuerdo imborrable de los Campeonatos del Mundo FIS Freestyle y Snowboard Sierra Nevada 2017 aún en la retina de los aficionados, la estación granadina afronta una nueva temporada con un buen número de competiciones oficiales y comerciales. Así, en su legendario compromiso con el deporte, Sierra Nevada tiene previsto celebrar una treintena de competiciones de todas las disciplinas de los deportes de invierno y para todas las edades. La herencia de los Mundiales de la temporada pasada se verá reflejada esta temporada en la creación de un circuito de competiciones para niños en las modalidades de baches, big air, slopestyle y ski cross.

With the precious moments of the FIS and Snowboard World Championships Sierra Nevada 2017 still in the memory of spectators and fans, the ski resort of Granada faces the new season with an important number of official and commercial competitions. Thus, with a well-known commitment to the sport, Sierra Nevada plans to hold around thirty competitions of all winter sports disciplines for all ages. The legacy of last season's World Championships will be reflected this season with the creation of a series of competitions for children in the modalities of moguls, big air, slopestyle and ski cross.



bajada en bañador
swimsuit downhill
21 de Abril 2018
Pista Borreguiles y El Río



navidad
christmas
23-25 de Diciembre 2017
Papá Noel en Pistas



bajada retro
retro downhill
08 de Abril 2018
Pista Borreguiles y El Río



funnytime

snow running
03 de Febrero 2018
Pista Borreguiles y El Río



carnaval
carnival
17 de Febrero de 2018
Pradollano Pistas



reyes magos
three wise men
05 de Enero de 2018
Pista El Río





SOY **verano**



sierranevada
granada · Andalucía



apertura

*del 30 de junio
al 2 de septiembre*

Sierra Nevada es ya un destino de verano consolidado con un inabarcable abanico de actividades. La alta montaña se transforma en verano en un escenario de ocio activo con múltiples variantes: remontes abiertos, campamentos juveniles, deportivos y de inmersión lingüística, centro de atracciones infantil, recorridos por los senderos de la fusión de la nieve, por las altas cumbres, rutas a caballo, competiciones deportivas extremas, astroturismo, festivales de música y gastronomía de alta montaña.

*from June 30
to September 2*

summer

Sierra Nevada is already a consolidated summer resort with an enviable range of activities. In the summertime the high mountains are transformed into a very active leisure scenario with a wide range of possibilities: summer camps for youngsters, sports, language immersion, juvenile attractions centre, trekking in the melting snow, in the highlands, horse-riding routes, extreme sporting competitions, music festival and also mountain gastronomy.



bikepark

El Sierra Nevada Bike Park es uno de los ejes centrales de la oferta de verano. Tres remontes (un telecable, un telesilla y una alfombra mecánica) dan acceso a seis recorridos de descenso para todos los niveles (iniciación, intermedio y avanzado). En total, más de 37,5 kilómetros y casi 1.000 metros de desnivel sobre itinerarios señalizados, coincidentes con zonas esquiables en invierno, proporcionan una nueva forma de conocer Sierra Nevada en Verano.

The Bike Park has undergone a major transformation with the addition of new downhill trails for MTB in Sierra Nevada. Three lifts (one gondola, a chairlift and a magic carpet) provide access to six downhill runs for all levels (beginners, intermediate and advanced). In total, more than 37,5 kilometres and nearly 1000 meters of vertical drop over signposted trails, coinciding with winter ski areas, provide a new way to experience Sierra Nevada during summer.



925
m
desnivel
vertical drop

3 remontes
ski lifts

2 circuitos de rally
rally cross circuits

6 circuitos de descenso
/ enduro
downhill trails



la joya del sur

the jewel of the south

Sierra Nevada, en un enclave privilegiado del municipio de Monachil, con la ciudad de Granada a sus pies, vive cerca de joyas naturales y arquitectónicas, como la embrujada Alhambra, en la misma ciudad de Granada o como las costas del azul mar Mediterráneo y sus pueblos, las Alpujarras, etc. Un lugar que no podrás olvidar.

Sierra Nevada, in a privileged place of the municipality of Monachil, with the city of Granada at its feet, lives near natural and architectural jewels, such as the haunted Alhambra, in the same city of Granada or as the shores of the blue sea Mediterráneo and its towns, the Alpujarras, etc. A place you will not forget.






✈ GRANADA AIRPORT ✈

Manchester (UK) · Londres (UK) · Milan (ITALIA) · Paris (Francia) // Barcelona · Madrid · Bilbao · Las Palmas · Tenerife




sierranevada.es
 (+34) 902 70 80 90

Estación de esquí y montaña de Sierra Nevada
Sierra Nevada ski and mountain resort

 sierranevadaestación

 sierranevada2.0

app   

 @websierranevada

 sierranevadatv

